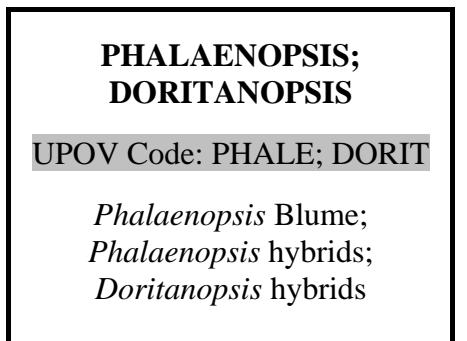




**TG/213/2(proj1)**  
**ORIGINAL:** English  
**DATE:** 2008-04-28

**INTERNATIONAL UNION FOR THE PROTECTION OF NEW VARIETIES OF PLANTS**  
 GENEVA

**DRAFT**



**GUIDELINES**  
**FOR THE CONDUCT OF TESTS**  
**FOR DISTINCTNESS, UNIFORMITY AND STABILITY**

*prepared by an expert from the Netherlands*

*to be considered by the  
 Technical Working Party for Ornamental Plants and Forest Trees  
 at its forty-first session, to be held in Wageningen, Netherlands, from June 9 to 13, 2008*

Alternative Names:<sup>\*</sup>

<i>Latin</i>	<i>English</i>	<i>French</i>	<i>German</i>	<i>Spanish</i>
<i>Phalaenopsis Blume, Phalaenopsis hybrids, Doritanopsis hybrids</i>	Phalaenopsis	Phalaenopsis	Phalaenopsis	Phalaenopsis

The purpose of these guidelines (“Test Guidelines”) is to elaborate the principles contained in the General Introduction (document TG/1/3), and its associated TGP documents, into detailed practical guidance for the harmonized examination of distinctness, uniformity and stability (DUS) and, in particular, to identify appropriate characteristics for the examination of DUS and production of harmonized variety descriptions.

**ASSOCIATED DOCUMENTS**

These Test Guidelines should be read in conjunction with the General Introduction and its associated TGP documents.

\* These names were correct at the time of the introduction of these Test Guidelines but may be revised or updated. [Readers are advised to consult the UPOV Code, which can be found on the UPOV Website ([www.upov.int](http://www.upov.int)), for the latest information.]

<u>TABLE OF CONTENTS</u>	<u>PAGE</u>
1. SUBJECT OF THESE TEST GUIDELINES.....	3
2. MATERIAL REQUIRED .....	3
3. METHOD OF EXAMINATION.....	3
3.1 Number of Growing Cycles .....	3
3.2 Testing Place.....	3
3.3 Conditions for Conducting the Examination.....	3
3.4 Test Design .....	4
3.5 Number of Plants / Parts of Plants to be Examined.....	4
3.6 Additional Tests .....	4
4. ASSESSMENT OF DISTINCTNESS, UNIFORMITY AND STABILITY .....	4
4.1 Distinctness .....	4
4.2 Uniformity.....	5
4.3 Stability .....	5
5. GROUPING OF VARIETIES AND ORGANIZATION OF THE GROWING TRIAL.....	5
6. INTRODUCTION TO THE TABLE OF CHARACTERISTICS .....	6
6.1 Categories of Characteristics.....	6
6.2 States of Expression and Corresponding Notes.....	6
6.3 Types of Expression.....	7
6.4 Example Varieties .....	7
6.5 Legend.....	7
7. TABLE OF CHARACTERISTICS/TABLEAU DES CARACTÈRES/MERKMALSTABELLE/TABLA DE CARACTERES.....	8
8. EXPLANATIONS ON THE TABLE OF CHARACTERISTICS .....	26
8.1 Explanations covering several characteristics .....	26
8.2 Explanations for individual characteristics .....	26
9. LITERATURE .....	29
10. TECHNICAL QUESTIONNAIRE .....	30

1. Subject of these Test Guidelines

These Test Guidelines apply to all varieties of *Phalaenopsis* Blume and *xDoritaenopsis* of the family *Orchidaceae* and their hybrids.

2. Material Required

2.1 The competent authorities decide on the quantity and quality of the plant material required for testing the variety and when and where it is to be delivered. Applicants submitting material from a State other than that in which the testing takes place must ensure that all customs formalities and phytosanitary requirements are complied with.

2.2 The material is to be supplied in the form of non-budded plants after flower treatment and which have not previously flowered.

2.3 The minimum quantity of plant material, to be supplied by the applicant, should be:

10 young plants.

2.4 The plant material supplied should be visibly healthy, not lacking in vigor, nor affected by any important pest or disease.

2.5 The plant material should not have undergone any treatment which would affect the expression of the characteristics of the variety, unless the competent authorities allow or request such treatment. If it has been treated, full details of the treatment must be given.

3. Method of Examination

3.1 *Number of Growing Cycles*

The minimum duration of tests should normally be a single growing cycle.

3.2 *Testing Place*

The tests should normally be conducted at one place. ~~If any characteristics of the variety, which are relevant for the examination of DUS, cannot be seen at that place, the variety may be tested at an additional place.~~ In the case of tests conducted at more than one place, guidance is provided in TGP/9 "Examining Distinctness".

3.3 *Conditions for Conducting the Examination*

3.3.1 The tests should be carried out under conditions ensuring satisfactory growth for the expression of the relevant characteristics of the variety and for the conduct of the examination.

3.3.2 Because daylight varies, color determinations made against a color chart should be made either in a suitable cabinet providing artificial daylight or in the middle of the day in a room without direct sunlight. The spectral distribution of the illuminant for artificial daylight should conform with the CIE Standard of Preferred Daylight D 6500 and should fall within the tolerances set out in the British Standard 950, Part I. These determinations should be made with the plant part placed against a white background.

#### 3.4 *Test Design*

3.4.1 The design of the tests should be such that plants or parts of plants may be removed for measurement or counting without prejudice to the observations which must be made up to the end of the growing cycle.

3.4.2 Each test should be designed to result in a total of at least 9 plants.

#### 3.5 *Number of Plants / Parts of Plants to be Examined*

Unless otherwise indicated, all observations ~~on single plants determined by measuring or counting~~ should be made on 5 plants or parts taken from each of 5 plants and any other observations should be made on all plants in the test.

#### 3.6 *Additional Tests*

Additional tests, for examining relevant characteristics, may be established.

### 4. Assessment of Distinctness, Uniformity and Stability

#### 4.1 *Distinctness*

##### 4.1.1 General Recommendations

It is of particular importance for users of these Test Guidelines to consult the General Introduction prior to making decisions regarding distinctness. However, the following points are provided for elaboration or emphasis in these Test Guidelines.

##### 4.1.2 Consistent Differences

~~The minimum duration of tests recommended in section 3.1 reflects, in general, the need to ensure that any differences in a characteristic are sufficiently consistent. The differences observed between varieties may be so clear that more than one growing cycle is not necessary. In addition, in some circumstances, the influence of the environment is not such that more than a single growing cycle is required to provide assurance that the differences observed between varieties are sufficiently consistent. One means of ensuring that a difference in a characteristic, observed in a growing trial, is sufficiently consistent is to examine the characteristic in at least two independent growing cycles.~~

##### 4.1.3 Clear Differences

Determining whether a difference between two varieties is clear depends on many factors, and should consider, in particular, the type of expression of the characteristic being examined, i.e. whether it is expressed in a qualitative, quantitative, or pseudo-qualitative

manner. Therefore, it is important that users of these Test Guidelines are familiar with the recommendations contained in the General Introduction prior to making decisions regarding distinctness.

#### 4.2 *Uniformity*

4.2.1 It is of particular importance for users of these Test Guidelines to consult the General Introduction prior to making decisions regarding uniformity. However, the following points are provided for elaboration or emphasis in these Test Guidelines.

4.2.2 For the assessment of uniformity a population standard of 1% and an acceptance probability of at least 95% should be applied. In the case of a sample size of 10 plants, 1 off-type is allowed.

#### 4.3 *Stability*

4.3.1 In practice, it is not usual to perform tests of stability that produce results as certain as those of the testing of distinctness and uniformity. However, experience has demonstrated that, for many types of variety, when a variety has been shown to be uniform, it can also be considered to be stable.

4.3.2 Where appropriate, or in cases of doubt, stability may be tested, either by growing a further generation, or by testing a new plant stock to ensure that it exhibits the same characteristics as those shown by the previous material supplied.

### 5. Grouping of Varieties and Organization of the Growing Trial

5.1 The selection of varieties of common knowledge to be grown in the trial with the candidate varieties and the way in which these varieties are divided into groups to facilitate the assessment of distinctness is aided by the use of grouping characteristics.

5.2 Grouping characteristics are those in which the documented states of expression, even where produced at different locations, can be used, either individually or in combination with other such characteristics: (a) to select varieties of common knowledge that can be excluded from the growing trial used for examination of distinctness; and (b) to organize the growing trial so that similar varieties are grouped together.

- 5.3 The following have been agreed as useful grouping characteristics:
- (a) Plant: length (characteristic 1)
  - (b) Leaf: variegation (characteristic 9)
  - (c) Leaf: spots (characteristic 10)
  - (d) Flower: width in front view (characteristic 22)
  - (e) Petal: main color of upper side (characteristic 64) with the following groups
    - Gr. 1: white
    - Gr. 2: yellow
    - Gr. 3: green
    - Gr. 4: orange
    - Gr. 5: red
    - Gr. 6: violet
    - Gr. 7: purple red
    - Gr. 8: purple
    - Gr. 9: brown
  - (f) Petal: shading (characteristic 65)
  - (g) Petal: spots (characteristic 67)
  - (h) Petal: stripes (characteristic 70)
  - (i) Petal: netting (characteristic 73)

5.4 Guidance for the use of grouping characteristics, in the process of examining distinctness, is provided through the General Introduction.

## 6. Introduction to the Table of Characteristics

### 6.1 *Categories of Characteristics*

#### 6.1.1 Standard Test Guidelines Characteristics

Standard Test Guidelines characteristics are those which are approved by UPOV for examination of DUS and from which members of the Union can select those suitable for their particular circumstances.

#### 6.1.2 Asterisked Characteristics

Asterisked characteristics (denoted by \*) are those included in the Test Guidelines which are important for the international harmonization of variety descriptions and should always be examined for DUS and included in the variety description by all members of the Union, except when the state of expression of a preceding characteristic or regional environmental conditions render this inappropriate.

### 6.2 *States of Expression and Corresponding Notes*

States of expression are given for each characteristic to define the characteristic and to harmonize descriptions. Each state of expression is allocated a corresponding numerical note for ease of recording of data and for the production and exchange of the description.

### 6.3 *Types of Expression*

An explanation of the types of expression of characteristics (qualitative, quantitative and pseudo-qualitative) is provided in the General Introduction.

### 6.4 *Example Varieties*

Where appropriate, example varieties are provided to clarify the states of expression of each characteristic.

### 6.5 *Legend*

(\*) Asterisked characteristic – see Chapter 6.1.2

QL Qualitative characteristic – see Chapter 6.3

QN Quantitative characteristic – see Chapter 6.3

PQ Pseudo-qualitative characteristic – see Chapter 6.3

(a)-(c) See Explanations on the Table of Characteristics in Chapter 8.1

(+) See Explanations on the Table of Characteristics in Chapter 8.2

7. Table of Characteristics/Tableau des caractères/Merkmalstabelle/Tabla de caracteresticas

	English	français	Deutsch	español	Example Varieties/ Exemples/ Beispielssorten/ Variedades ejemplares	Note/ Nota
<b>1.</b> <b>(*)</b> <b>(+)</b>	<b>Plant: length</b>	<b>Plante: longueur</b>	<b>Pflanze: Länge</b>	<b>Planta: longitud</b>		
QN	(a) short	courte	niedrig	baja		3
	medium	moyenne	mittel	media		5
	long	longue	lang	larga		7
<b>2.</b>	<b>Leaf: length</b>	<b>Feuille: longueur</b>	<b>Blatt: Länge</b>	<b>Hoja: longitud</b>		
QN	(a) short	courte	niedrig	baja		3
	(b) medium	moyenne	mittel	media		5
	long	longue	lang	larga		7
<b>3.</b>	<b>Leaf: width</b>	<b>Feuille: largeur</b>	<b>Blatt: Breite</b>	<b>Hoja: anchura</b>		
QN	(a) narrow	étroite	schmal	estrecha		3
	(b) medium	moyenne	mittel	media		5
	broad	large	breit	ancha		7
<b>4.</b>	<b>Leaf: ratio length/width</b>	<b>Feuille: rapport longueur/largeur</b>	<b>Blatt: Verhältnis Länge/Breite</b>	<b>Hoja: relación longitud/anchura</b>		
QN	(a) small	petit	klein	pequeña		3
	(b) medium	moyen	mittel	media		5
	large	élevé	groß	grande		7
<b>5.</b>	<b>Leaf: position of broadest part</b>	<b>Feuille: position de la partie la plus large</b>	<b>Blatt: Position der breitesten Stelle</b>	<b>Hoja: posición de la parte más ancha</b>		
QL	(a) lower third	tiers inférieur	im unteren Drittel	en el tercio inferior		1
	(b) middle third	tiers médian	im mittleren Drittel	en el tercio medio		2
	upper third	tiers supérieur	im oberen Drittel	en el tercio superior		3

	English	français	Deutsch	español	Example Varieties/ Exemples/ Beispielssorten/ Variedades ejempl	Note/ Nota
<b>6.</b>	<b>Leaf: shape of apex</b>	<b>Feuille: forme du sommet</b>	<b>Blatt: Form der Spitze</b>	<b>Hoja: forma del ápice</b>		
QL	(a) acute	aigu	spitz	agudo		1
	(b) obtuse	obtus	stumpf	obtuso		2
	emarginate	émarginé	eingekerbt	emarginado		3
<b>7.</b>	<b>Leaf: symmetry of apex</b>	<b>Feuille: symétrie du sommet</b>	<b>Blatt: Symmetrie der Spitze</b>	<b>Hoja: simetría del ápice</b>		
QL	(a) asymmetric	asymétrique	asymmetrisch	asimétrico		1
	(b) symmetric	symétrique	symmetrisch	simétrico		2
<b>8.</b>	<b>Leaf: attitude</b>	<b>Feuille: port</b>	<b>Blatt: Haltung</b>	<b>Hoja: porte</b>		
QN	(a) semi-erect	demi dressée	halbaufrecht	semierecta		3
	(b) horizontal	horizontale	waagerecht	horizontal		5
	semi-pendulous	demi retombante	halbhängend	semicolgante		7
<b>9. (*)</b>	<b>Leaf: variegation</b>	<b>Feuille: panachure</b>	<b>Blatt: Panaschierung</b>	<b>Hoja: variegado</b>		
QL	(a) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>10. (*)</b>	<b>Leaf: spots</b>	<b>Feuille:</b>	<b>Blatt: Flecken</b>			
QL	(a) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>11.</b>	<b>Leaf: main color of upper side</b>	<b>Feuille: couleur principale de la face supérieure</b>	<b>Blatt: Hauptfarbe der Oberseite</b>	<b>Hoja: color principal del haz</b>		
PQ	(a) yellowish green	vert jaunâtre	gelblichgrün	verde amarillento		1
	light green	vert claire	hellgrün	verde claro		2
	medium green	vert moyen	mittelgrün	verde medio		3
	dark green	vert foncé	dunkelgrün	verde oscuro		4

	English	français	Deutsch	español	Example Varieties/ Exemples/ Beispielssorten/ Variedades ejempl	Note/ Nota
<b>12.</b>	<b>Leaf: anthocyanin coloration of upperside</b>	<b>Feuille: pigmentation anthocyane de la face supérieure</b>	<b>Blatt: Anthocyanfärbung</b>	<b>Hoja: pigmentación antociánica</b>		
QN	(a) absent or very weak	absente or faible	fehlend oder sehr gering	ausente o débil		1
	weak	faible	gering	débil		3
	medium	moyenne	mittel	media		5
	strong	forte	stark	fuerte		7
	very strong	très forte	sehr stark	muy fuerte		9
<b>13.</b>	<b>Inflorescence: number</b>	<b>Inflorescence: nombre</b>	<b>Blütenstand: Anzahl</b>		<b>Inflorescencia:</b>	
?	(a) one		ein			1
	one or two		ein oder zwei			2
	two		zwei			3
	two or three		zwei oder drei			4
	three		drei			5
	more than three		mehr als drei			6
<b>14.</b>	<b>Inflorescence: type</b>	<b>Inflorescence: type</b>	<b>Blütenstand: Typ</b>	<b>Inflorescencia: tipo</b>		
QL	(a) one flowered					1
	raceme	grappe	traubenartig	racimo		2
	panicle	panicule	rispenartig	panícula		3
<b>15.</b>	<b>Inflorescence: length</b>	<b>Inflorescence: longueur</b>	<b>Blütenstand: Länge</b>	<b>Inflorescencia: longitud</b>		
(+)						
QN	(a) short	courte	kurz	corta		3
	medium	moyenne	mittel	media		5
	long	longue	lang	larga		7

	English	français	Deutsch	español	Example Varieties/ Exemples/ Beispielssorten/ Variedades ejempl	Note/ Nota
<b>16.</b>	<b>Inflorescence: number of flowers (excl. one flowered see 14)</b>	<b>Inflorescence: nombre de fleurs</b>	<b>Blütenstand: Anzahl der Blüten</b>	<b>Rama floral: longitud</b>		
QN (a)	few	faible	gering	bajo		3
	medium	moyen	mittel	media		5
	many	élevé	groß	alto		7
<b>17.</b>	<b>Peduncle: length</b>	<b>Pédoncule: longueur</b>	<b>Blumenstiel: Länge</b>	<b>Pedúnculo: longitud</b>		
QN (a)	short	courte	kurz	corta		3
	medium	moyen	mittel	media		5
	long	longue	lang	larga		7
<b>18.</b>	<b>Peduncle: thickness at lower third</b>	<b>Pédoncule: épaisseur</b>	<b>Blumenstiel: Dicke</b>	<b>Pedúnculo: grosor</b>		
QN (a)	thin	fin	dünn	delgado		
	medium	moyen	mittel	medio		
	thick	épais	dick	grueso		
<b>19.</b>	<b>Peduncle: anthocyanin coloration</b>	<b>Pédoncule: pigmentation anthocyane</b>	<b>Blumenstiel: Anthocyanfärbung</b>	<b>Pedúnculo: pigmentación antociánica</b>		
QL (a)	absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>20.</b>	<b>Flower: general appearance of sepals and petals</b>	<b>Fleur: apparence générale des sépales et pétales</b>	<b>Blüte: allgemeine Erscheinungsform der Kelchblätter und der Blütenblätter</b>	<b>Flor: aspecto general de sépalos y pétalos</b>		
PQ (c)	incurving	incurvés	aufgebogen	curvados hacia arriba		1
	straight					2
	reflexing	réfléchis	zurückgebogen	curvados hacia abajo		3

	English	français	Deutsch	español	Example Varieties/ Exemples/ Beispielssorten/ Variedades ejempl	Note/ Nota
<b>21.</b> (+)	<b>Flower: length in front view</b>	<b>Fleur: longueur en vue de face</b>	<b>Blüte: Länge in der Voransicht</b>	<b>Flor: longitud en vista frontal</b>		
QN	(c) short	courte	kurz	corta		3
	medium	moyen	mittel	media		5
	long	longue	lang	larga		7
<b>22.</b> (*) (+)	<b>Flower: width in front view</b>	<b>Fleur: largeur en vue de face</b>	<b>Blüte: Breite in der Voransicht</b>	<b>Flor: anchura en vista frontal</b>		
QN	(c) narrow	étroite	schmal	estrecha		3
	medium	moyenne	mittel	media		5
	broad	large	breit	ancha		7
<b>23.</b> (+)	<b>Flower: position of petals</b>	<b>Fleur: disposition de pétales</b>	<b>Blüte: Position der Blütenblätter</b>	<b>Flor: disposición de los pétalos</b>		
QN	(c) open	ouverts	offen	abierta		1
	touching	tangents	sich berührend	tocándose		2
	overlapping	chevauchants	überlappend	tocándose		3
<b>24.</b>	<b>Flower: fragrance</b>	<b>Fleur: parfum</b>	<b>Blüte: Duft</b>	<b>Flor: fragancia</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>25.</b>	<b>Dorsal sepal: length</b>	<b>Sépale: longueur</b>	<b>Kelchblatt: Länge</b>	<b>Sépalo: longitude</b>		
QN	(c) short	courte	kurz	corta		3
	medium	moyen	mittel	media		5
	long	longue	lang	larga		7
<b>26.</b>	<b>Dorsal sepal: width</b>	<b>Sépale: largeur</b>	<b>Kelchblatt: Breite</b>	<b>Sépalo: anchura</b>		
QN	(c) narrow	étroite	schmal	estrecha		3
	medium	moyenne	mittel	media		5
	broad	large	breit	ancha		7

	English	français	Deutsch	español	Example Varieties/ Exemples/ Beispielssorten/ Variedades ejempl	Note/ Nota
<b>27.</b>	<b>Dorsal sepal: ratio length/width</b>	<b>Sépale: rapport longueur/largeur</b>	<b>Kelchblatt: Verhältnis Länge/Breite</b>	<b>Sépalo: relación longitud/anchura</b>		
QN	(c) small	petit	klein	pequeña		3
	medium	moyen	mittel	media		5
	large	élevé	groß	grande		7
<b>28.</b>	<b>Dorsal sepal: position of broadest part</b>	<b>Sépale: position de la partie la plus large</b>	<b>Kelchblatt: Position der breitesten Stelle</b>	<b>Sépalo: posición de la parte más ancha</b>		
QL	(c) lower third	tiers inférieur	im unteren Drittel	en el tercio inferior		1
	middle third	tiers médian	im mittleren Drittel	en el tercio medio		2
	upper third	tiers supérieur	im oberen Drittel	en el tercio superior		3
<b>29.</b>	<b>Dorsal sepal: curvature of longitudinal axis</b>	<b>Sépale: courbure de l'axe longitudinal</b>	<b>Kelchblatt: Biegung der Längsachse</b>	<b>Sépalo: curvatura del eje longitudinal</b>		
PQ	(c) incurving	incurvés	aufgebogen	curvados hacia arriba		1
	spreading	étalés	breitwüchsig	extendidos		2
	recurving	retombant	zurückgebogen	curvados hacia abajo		3
<b>30.</b>	<b>Dorsal sepal: cross section</b>	<b>Sépale: section transversale</b>	<b>Kelchblatt: Querschnitt</b>	<b>Sépalo: corto transversal</b>		
QN	(c) concave	concave	konkav	cóncavo		1
	straight	droite	gerade	recto		2
	convex	convexe	konvex	convexo		3
<b>31.</b>	<b>Dorsal sepal: twisting</b>	<b>Sépale: torsion</b>	<b>Kelchblatt: Drehung</b>	<b>Sépalo: torsión</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>32.</b>	<b>Dorsal sepal: undulation of margin</b>	<b>Sépale: ondulation du bord</b>	<b>Kelchblatt: Randwellung</b>	<b>Sépalo: ondulación del margen</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9

					Example Varieties/ Exemples/ Beispielssorten/ Variedades ejempl	Note/ Nota
	English	français	Deutsch	español		
<b>33.</b>	<b>Sepal: main color of upper side</b>	<b>Sépale: couleur principale de la face supérieur</b>	<b>Kelchblatt: Hauptfarbe der Oberseite</b>			
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarte (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		
<b>34.</b>	<b>Dorsal sepal: shading</b>	<b>Sépale:</b>	<b>Kelchblatt:</b>	<b>Sépalo:</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>35.</b>	<b>Dorsal sepal: color of shade</b>	<b>Sépale: couleur</b>	<b>Kelchblatt: Farbe</b>			
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarte (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		
<b>36.</b>	<b>Dorsal sepal: spots</b>	<b>Sépale:</b>	<b>Kelchblatt: Flecken</b>	<b>Sépalo:</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>37.</b>	<b>Dorsal sepal: number of spots</b>	<b>Sépale:</b>	<b>Kelchblatt: Anzahl der Flecken</b>			
QN	(c) few	faible	gering	bajo		3
	medium	moyen	mittel	media		5
	many	élevé	groß	alto		7
<b>38.</b>	<b>Dorsal sepal: color of spots</b>	<b>Sépale: couleur</b>	<b>Kelchblatt: Farbe der Flecken</b>			
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarte (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		
<b>39.</b>	<b>Dorsal sepal: stripes</b>	<b>Sépale:</b>	<b>Kelchblatt: Streifen</b>	<b>Sépalo:</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9

					Example Varieties/ Exemples/ Beispielssorten/ Variedades ejempl	Note/ Nota
English	français	Deutsch	español			
<b>40.</b>	<b>Dorsal sepal: number of stripes</b>	<b>Sépale: Anzahl der Streifen</b>				
QN	(c) few	faible	gering	bajo		3
	medium	moyen	mittel	media		5
	many	élevé	groß	alto		7
<b>41.</b>	<b>Dorsal sepal: color of stripes</b>	<b>Sépale: couleur des bandes</b>	<b>Kelchblatt: Farbe der Streifen</b>			
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarte (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		
<b>42.</b>	<b>Dorsal sepal: netting</b>	<b>Sépale:</b>	<b>Kelchblatt:</b>	<b>Sépalo:</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>43.</b>	<b>Dorsal sepal: density of netting</b>	<b>Sépale:</b>	<b>Kelchblatt:</b>	<b>Sépalo:</b>		
QN	(c) loose					3
	medium					5
	dense					7
<b>44.</b>	<b>Dorsal sepal: color of netting</b>	<b>Sépale: couleur des bandes</b>	<b>Kelchblatt: Farbe</b>	<b>Sépalo:</b>		
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarte (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		
<b>45.</b>	<b>Lateral sepal: shading</b>	<b>Sépale:</b>	<b>Kelchblatt:</b>	<b>Sépalo:</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>46.</b>	<b>Lateral sepal: color of shade</b>	<b>Sépale: couleur de l'ombre</b>	<b>Kelchblatt: Farbe</b>			
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarte (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		

					Example Varieties/ Exemples/ Beispielssorten/ Variedades ejempl	Note/ Nota
English	français	Deutsch	español			
<b>47.</b> <b>Lateral sepal: spots</b>	<b>Sépale:</b>	<b>Kelchblatt: Flecken</b>	<b>Sépalo:</b>			
QL (c) absent	absente	fehlend	ausente			1
	present	vorhanden	presente			9
<b>48.</b> <b>Lateral sepal: number of spots</b>	<b>Sépale:</b>	<b>Kelchblatt: Anzahl der Flecken</b>				
QN (c) few	faible	gering	bajo			3
	medium	mittel	media			5
	many	groß	alto			7
<b>49.</b> <b>Lateral sepal: color of spots</b>	<b>Sépale: couleur</b>	<b>Kelchblatt: Farbe der Flecken</b>				
PQ (c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkar (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)			
<b>50.</b> <b>Lateral sepal: stripes</b>	<b>Sépale:</b>	<b>Kelchblatt: Streifen</b>	<b>Sépalo:</b>			
QL (c) absent	absente	fehlend	ausente			1
	present	vorhanden	presente			9
<b>51.</b> <b>Lateral sepal: number of stripes</b>	<b>Sépale:</b>	<b>Kelchblatt: Anzahl der Streifen</b>				
QN (c) few	faible	gering	bajo			3
	medium	mittel	media			5
	many	groß	alto			7
<b>52.</b> (c) <b>Lateral sepal: color of stripes</b>	<b>Sépale: couleur</b>	<b>Kelchblatt: Farbe der Streifen</b>				
PQ RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkar (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)			
<b>53.</b> <b>Lateral sepal: netting</b>	<b>Sépale:</b>	<b>Kelchblatt:</b>	<b>Sépalo:</b>			
QL (c) absent	absente	fehlend	ausente			1
	present	vorhanden	presente			9

	English	français	Deutsch	español	Example Varieties/ Exemples/ Beispielssorten/ Variedades ejempl	Note/ Nota
<b>54.</b>	<b>Lateral sepal: density</b>	<b>Sépale: of netting</b>	<b>Kelchblatt:</b>	<b>Sépalo:</b>		
QN	(c)	loose				3
		medium				5
		dense				7
<b>55.</b>	<b>Lateral sepal: color of netting</b>	<b>Sépale: couleur</b>	<b>Kelchblatt: Farbe</b>	<b>Sépalo</b>		
PQ	(c)	RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarte (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)	
<b>56.</b>	<b>Petal: length</b>	<b>Pétale: longueur</b>	<b>Blütenblatt: Länge</b>	<b>Pétalo: longitude</b>		
QN	(c)	short	courte	kurz	corta	3
		medium	moyen	mittel	media	5
		long	longue	lang	larga	7
<b>57.</b>	<b>Petal: width</b>	<b>Pétale: largeur</b>	<b>Blütenblatt: Breite</b>	<b>Pétalo: anchura</b>		
QN	(c)	narrow	étroite	schmal	estrecha	3
		medium	moyenne	mittel	media	5
		broad	large	breit	ancha	7
<b>58.</b>	<b>Petal: ratio length/width</b>	<b>Pétale: rapport longueur/largeur</b>	<b>Blütenblatt: Verhältnis Länge/Breite</b>	<b>Pétalo: relación longitud/anchura</b>		
QN	(c)	small	petit	klein	pequeña	3
		medium	moyen	mittel	media	5
		large	élevé	groß	grande	7
<b>59.</b>	<b>Petal: position of broadest part</b>	<b>Pétale: position de la partie la plus large</b>	<b>Blütenblatt: Position der breitesten Stelle</b>	<b>Pétalo: posición de la parte más ancha</b>		
QL	(b)	lower third	tiers inférieur	im unteren Drittel	en el tercio inferior	1
		middle third	tiers médian	im mittleren Drittel	en el tercio medio	2
		upper third	tiers supérieur	im oberen Drittel	en el tercio superior	3

					Example Varieties/ Exemples/ Beispielssorten/ Variedades ejempl	Note/ Nota
	English	français	Deutsch	español		
<b>60.</b>	<b>Petal: curvature of longitudinal axis</b>	<b>Pétale: courbure de l'axe longitudinal</b>	<b>Blütenblatt: Biegung der Längsachse</b>	<b>Pétalo: curvatura del eje longitudinal</b>		
PQ	(c) incurving	incurvés	aufgebogen	curvados hacia arriba	1	
	spreading	étalés	breitwüchsig	extendidos	2	
	recurving	retombant	zurückgebogen	curvados hacia abajo	3	
<b>61.</b>	<b>Petal: cross section</b>	<b>Pétale: section transversale</b>	<b>Blütenblatt: Querschnitt</b>	<b>Pétalo: corto transversal</b>		
QN	(c) concave	concave	konkav	cóncavo	1	
	straight	droite	gerade	recto	2	
	convex	convexe	konvex	convexo	3	
<b>62.</b>	<b>Petal: twisting</b>	<b>Pétale: torsion</b>	<b>Blütenblatt: Drehung</b>	<b>Pétalo: torsión</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente	1	
	present	présente	vorhanden	presente	9	
<b>63.</b>	<b>Petal: undulation of margin</b>	<b>Pétale: ondulation du bord</b>	<b>Blütenblatt: Randwellung</b>	<b>Pétalo: ondulación del margen</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente	1	
	present	présente	vorhanden	presente	9	
<b>64.</b> <small>(*)</small>	<b>Petal: main color of upper side</b>	<b>Pétale: couleur principale de la face supérieur</b>	<b>Blütenblatt: Hauptfarbe der Oberseite</b>	<b>Pétalo: color principal</b>		
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarte (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		
<b>65.</b> <small>(*)</small>	<b>Petal: shading</b>	<b>Pétale:</b>	<b>Blütenblatt:</b>	<b>Pétalo:</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente	1	
	present	présente	vorhanden	presente	9	
<b>66.</b>	<b>Petal: color of shade</b>	<b>Pétale: couleur</b>	<b>Blütenblatt: Farbe</b>	<b>Pétalo:</b>		
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarte (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		

	English	français	Deutsch	español	Example Varieties/ Exemples/ Beispielssorten/ Variedades ejempl	Note/ Nota
<b>67. (*)</b>	<b>Petal: spots</b>	<b>Pétale:</b>	<b>Blütenblatt: Flecken</b>	<b>Pétalo:</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>68.</b>	<b>Petal: number of spots</b>	<b>Pétale:</b>	<b>Blütenblatt: Anzahl der Flecken</b>			
QN	(c) few	faible	gering	bajo		3
	medium	moyen	mittel	media		5
	many	élevé	groß	alto		7
<b>69.</b>	<b>Petal: color of spots</b>	<b>Pétale: couleur</b>	<b>Blütenblatt: Farbe der Flecken</b>			
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarte (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		
<b>70. (*)</b>	<b>(c) Petal: stripes</b>	<b>Pétale:</b>	<b>Blütenblatt: Streifen</b>	<b>Pétalo:</b>		
QL	absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>71.</b>	<b>(c) Petal: number of stripes</b>	<b>Pétale:</b>	<b>Blütenblatt: Anzahl der Streifen</b>			
QN	few	faible	gering	bajo		3
	medium	moyen	mittel	media		5
	many	élevé	groß	alto		7
<b>72.</b>	<b>(c) Petal: color of stripes</b>	<b>Pétale: couleur</b>	<b>Blütenblatt: Farbe der Streifen</b>			
PQ	RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarte (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		
<b>73. (*)</b>	<b>Petal: netting</b>	<b>Pétale:</b>	<b>Blütenblatt:</b>	<b>Pétalo:</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9

	English	français	Deutsch	español	Example Varieties/ Exemples/ Beispielssorten/ Variedades ejempl	Note/ Nota
<b>74.</b>	<b>Petal: density of netting</b>	<b>Pétale:</b>	<b>Blütenblatt:</b>			
QN	(c) few	faible	gering	bajo		3
	medium	moyen	mittel	media		5
	many	élevé	groß	alto		7
<b>75.</b>	<b>Petal: color of netting</b>	<b>Pétale: couleur</b>	<b>Blütenblatt: Farbe</b>			
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarke (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		
<b>76.</b>	<b>Lip: length of apical lobe</b>	<b>Labelle: longueur du lobe apical</b>	<b>Lippe: Länge des apikalen Lappens</b>	<b>Labio: longitud del lóbulo apical</b>		
QN	(c) short	courte	kurz	corta		3
	medium	moyen	mittel	media		5
	long	longue	lang	larga		7
<b>77.</b>	<b>Lip: width of apical lobe</b>	<b>Labelle: largeur du lobe apical</b>	<b>Lippe: Breite des apikalen Lappens</b>	<b>Labio: anchura del lóbulo apical</b>		
QN	(c) narrow	étroite	schmal	estrecha		3
	medium	moyenne	mittel	media		5
	broad	large	breit	ancha		7
<b>78.</b>	<b>Lip: shape of apical lobe</b>	<b>Labelle: forme du lobe apical</b>	<b>Lippe: Form des apikalen Lappens</b>	<b>Labio: forma del lóbulo apical</b>		
PQ	(c) ovate	ovale	eiförmig	oval		1
	elliptic	elliptique	elliptisch	elíptica		2
	obovate	obovale	verkehrt eiförmig	oboval		3
	orbicular	orbiculaire	kreisförmig	orbical		4
	semi-circular	demi-arrondi	halbkreisförmig	semicircular		5
	deltoid	deltoïde	deltaförmig	deltoide		6
	obdeltoid	obdeltoïde	verkehrt deltaförmig	obdeltatoide		7
	rhombic	losangique	rautenförmig	rómica		8

	English	français	Deutsch	español	Example Varieties/ Exemples/ Beispielssorten/ Variedades ejempl	Note/ Nota
<b>79.</b>	<b>Lip: whiskers</b>	<b>Labelle: cirres</b>	<b>Lippe: Haare</b>	<b>Labio: patillas</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>80.</b>	<b>Lip: length of whiskers</b>	<b>Labelle: longueur du cirres</b>	<b>Lippe: Länge der Haare</b>	<b>Labio:</b>		
QN	(c) short	courte	kurz	corta		3
	medium	moyen	mittel	media		5
	long	longue	lang	larga		7
<b>81.</b>	<b>Lip: bump and ridge on apical lobe</b>	<b>Labelle: bosse et arête sur le lobe apical</b>	<b>Lippe: Höcker und Wulst am apikalen Lappen</b>	<b>Labio: Chicón y cresta en el lóbulo apical</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>82.</b>	<b>Lip: type of shape of lateral lobe</b>	<b>Labelle: type de forme du lobe latéral</b>	<b>Lippe: Type der Form des Seitenlappens</b>	<b>Labio: tipo de forma del lóbulo lateral</b>		
(+)						
PQ	(c) type I	type I	Typ I	tipo I		1
	type II	type II	Typ II	tipo II		2
	type III	type III	Typ III	tipo III		3
	type IV	type IV	Typ IV	tipo IV		4
	type V	type V	Typ V	tipo V		5
<b>83.</b>	<b>Lip: type of curvature of lateral lobe</b>	<b>Labelle: type de courbure du lobe latéral</b>	<b>Lippe: Type der Biegung des Seitenlappens</b>	<b>Labio: tipo de curvatura del lóbulo lateral</b>		
(+)						
PQ	(c) type I	type I	Typ I	tipo I		1
	type II	type II	Typ II	tipo II		2
	type III	type III	Typ III	tipo III		3

					Example Varieties/ Exemples/ Beispielssorten/ Variedades ejempl	Note/ Nota
	English	français	Deutsch	español		
<b>84.</b>	<b>Lip: size of lateral lobe relative to apical lobe</b>	<b>Labelle: taille du lobe latéral par rapport au lobe apical</b>	<b>Lippe: Grösse des Seitenlappens im Verhältnis zum apikalen Lappen</b>	<b>Labio: tamaño del lóbulo lateral en relación con el lóbulo apical</b>		
PQ	(c) smaller	plus petit	kleiner	más pequeño		3
	same	identique	gleich groß	del mismo tamaño		5
	larger	plus grand	grösser	más grande		7
<b>85.</b>	<b>Lip: main color of apical lobe</b>	<b>Labelle: couleur principale du lobe apical</b>	<b>Lippe: Hauptfarbe des apikalen Lappens</b>	<b>Labio: color principal en el lóbulo apical</b>		
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarte (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		
<b>86.</b>	<b>Apical lobe: shading</b>	<b>Lobe apical:</b>	<b>Apikaler Lappen:</b>	<b>Lóbulo apical:</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>87.</b>	<b>Apical lobe: color of shade</b>	<b>Lobe apical:</b>	<b>Apikaler Lappen: Farbe</b>	<b>Lóbulo apical:</b>		
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarte (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		
<b>88.</b>	<b>Apical lobe: spots</b>	<b>Lobe apical:</b>	<b>Apikaler Lappen: Flecken</b>	<b>Lóbulo apical:</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>89.</b>	<b>Apical lobe: number of spots</b>	<b>Lobe apical:</b>	<b>Apikaler Lappen: Anzahl der Flecken</b>	<b>Lóbulo apical:</b>		
QN	(c) few	faible	gering	bajo		3
	medium	moyen	mittel	media		5
	many	élevé	groß	alto		7

	English	français	Deutsch	español	Example Varieties/ Exemples/ Beispielssorten/ Variedades ejempl	Note/ Nota
<b>90.</b>	<b>Apical lobe: color of spots</b>	<b>Lobe apical: couleur des taches</b>	<b>Apikaler Lappen: Farbe der Flecken</b>	<b>Lóbulo apical:</b>		
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkar (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		
<b>91.</b>	<b>Apical lobe: stripes</b>	<b>Lobe apical:</b>	<b>Apikaler Lappen: Streifen</b>	<b>Lóbulo apical:</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>92.</b>	<b>Apical lobe: number of stripes</b>	<b>Lobe apical:</b>	<b>Apikaler Lappen: Anzahl der Streifen</b>	<b>Lóbulo apical:</b>		
QN	(c) few	faible	gering	bajo		3
	medium	moyen	mittel	media		5
	many	élevé	groß	alto		7
<b>93.</b>	<b>Apical lobe: color of stripes</b>	<b>Lobe apical: couleur des taches</b>	<b>Apikaler Lappen: Farbe der Streifen</b>	<b>Lóbulo apical:</b>		
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkar (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		
<b>94.</b>	<b>Apical lobe: netting</b>	<b>Lobe apical:</b>	<b>Apikaler Lappen:</b>	<b>Lóbulo apical:</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>95.</b>	<b>Apical lobe: density of netting</b>	<b>Lobe apical: densité de filetage</b>	<b>Apikaler Lappen: Dichte des Netzwerk</b>	<b>Lóbulo apical:</b>		
QN	(c) loose					3
	medium					5
	dense					7
<b>96.</b>	<b>Apical lobe: color of netting</b>	<b>Lobe apical: couleur des filets</b>	<b>Apikaler Lappen: Farbe des Netzwerks</b>	<b>Lóbulo apical:</b>		
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkar (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		

	English	français	Deutsch	español	Example Varieties/ Exemples/ Beispielssorten/ Variedades ejempl	Note/ Nota
<b>97.</b>	<b>Lateral lobe: shading</b>	<b>Lobe láteral:</b>	<b>Seitenlappen:</b>	<b>Lóbulo lateral:</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>98.</b>	<b>Lateral lobe: color of shade</b>	<b>Lobe láteral:</b>	<b>Seitenlappen: Farbe</b>	<b>Lóbulo lateral:</b>		
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarte (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		
<b>99.</b>	<b>Lateral lobe: spots</b>	<b>Lobe láteral:</b>	<b>Seitenlappen: Flecken</b>	<b>Lóbulo lateral:</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>100.</b>	<b>Lateral lobe: number of spots</b>	<b>Lobe láteral:</b>	<b>Seitenlappen: Anzahl der Flecken</b>	<b>Lóbulo lateral:</b>		
QN	(c) few	faible	gering	bajo		3
	medium	moyen	mittel	media		5
	many	élevé	groß	alto		7
<b>101.</b>	<b>Lateral lobe: color of spots</b>	<b>Lobe láteral: couleur</b>	<b>Seitenlappen: Farbe der Flecken</b>	<b>Lóbulo lateral:</b>		
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarte (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		
<b>102.</b>	<b>Lateral lobe: stripes</b>	<b>Lobe láteral:</b>	<b>Seitenlappen: Streifen</b>	<b>Lóbulo lateral:</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>103.</b>	<b>Lateral lobe: number of stripes</b>	<b>Lobe láteral:</b>	<b>Seitenlappen: Anzahl der Streifen</b>	<b>Lóbulo lateral:</b>		
QN	(c) few	faible	gering	bajo		3
	medium	moyen	mittel	media		5
	many	élevé	groß	alto		7

	English	français	Deutsch	español	Example Varieties/ Exemples/ Beispielssorten/ Variedades ejempl	Note/ Nota
<b>104.</b>	<b>Lateral lobe: color of stripes</b>	<b>Lobe léral: couleur</b>	<b>Seitenlappen: Farbe</b>	<b>Lóbulo lateral: der Streifen</b>		
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarke (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		
<b>105.</b>	<b>Lateral lobe: netting</b>	<b>Lobe láteral:</b>	<b>Seitenlappen:</b>	<b>Lóbulo lateral:</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>106.</b>	<b>Lateral lobe: density of netting</b>	<b>Lobe láteral:</b>	<b>Seitenlappen:</b>	<b>Lóbulo lateral:</b>		
QN	(c) loose					3
	medium					5
	dense					7
<b>107.</b>	<b>Lateral lobe: color of netting</b>	<b>Lobe láteral: couleur</b>	<b>Seitenlappen: Farbe</b>	<b>Lóbulo lateral:</b>		
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarke (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		
<b>108.</b>	<b>Lip: callus</b>	<b>Labelle: callus</b>	<b>Lippe: Kallus</b>	<b>Labio: callo</b>		
QL	(c) prominent	proéminent	herausragend	prominente		1
	flat	plat	flach	plano		9
<b>109.</b>	<b>Lip: color</b>	<b>Labelle: couleur</b>	<b>Lippe: Farbe</b>	<b>Labio:</b>		
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarke (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		
<b>110.</b>	<b>Lip: pubescence</b>	<b>Labelle:</b>	<b>Lippe: Behaarung</b>	<b>Labio:</b>		
QL	(c) absent	absente	fehlend	ausente		1
	present	présente	vorhanden	presente		9
<b>111.</b>	<b>Columna: color</b>	<b>Colonne: couleur</b>	<b>Säule: Farbe</b>	<b>Columna: color</b>		
PQ	(c) RHS Colour Chart (indicate reference number)	Code RHS des couleurs (indiquer le numéro de référence)	RHS-Farbkarke (Nummer angeben)	Carta de colores RHS (indíquese el número de referencia)		

## 8. Explanations on the Table of Characteristics

### 8.1 *Explanations covering several characteristics*

Characteristics containing the following key in the second column of the Table of Characteristics should be examined as indicated below:

- (a) Observations on plant and stem should be made when 50% of flowers have opened on the first inflorescence.
- (b) Observations on leaves should be made on fully expanded leaves.
- (c) Observations on flowers should be made on fully expanded flowers when 50% of flowers have opened.

### 8.2 *Explanations for individual characteristics*

#### Ad. 1: Plant: height

Plant height including flowers should be measured from soil level to the top of the plant including the flowers.

#### Ad. 15: Inflorescence: length

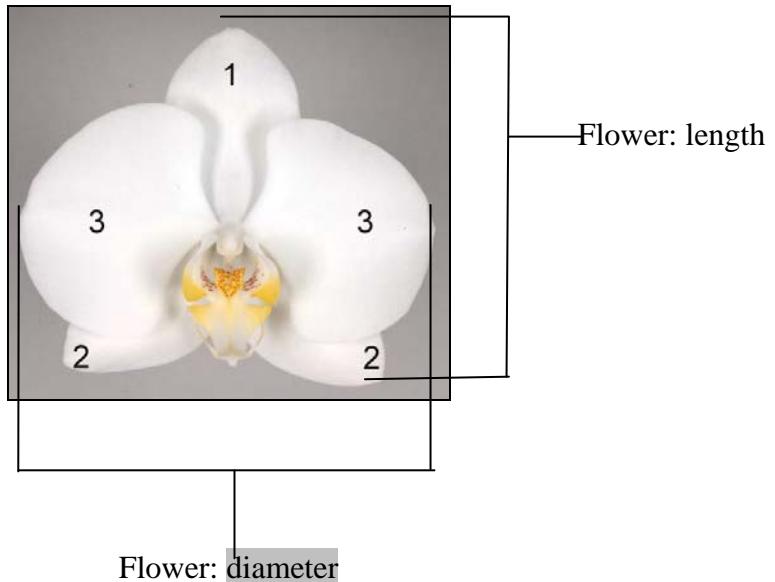
Inflorescence: length



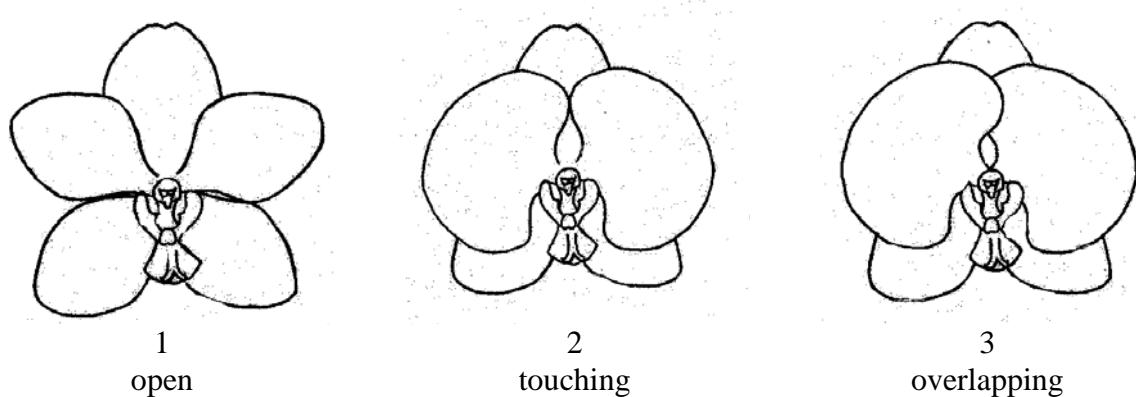
Ad. 21: Flower: length in front view

Ad. 22: Flower: width in front view

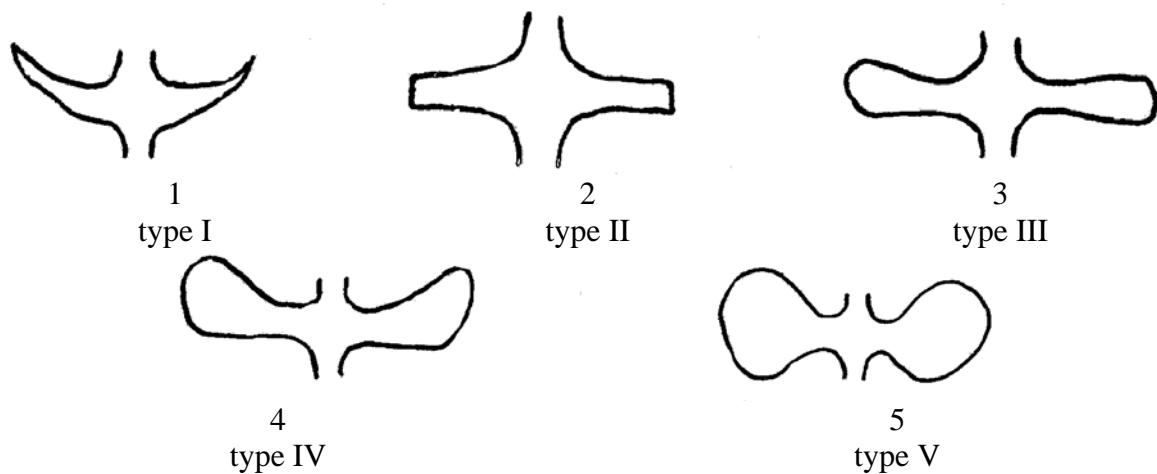
- 1: dorsal sepal  
2: lateral sepal  
3: petal



Ad.23: Flower: position of petals



Ad. 82: Lip: type of shape of lateral lobe



Ad. 83: Lip: type of curvature of lateral lobe



1  
type I



2  
type II



3  
type III

9. Literature

Pridgeon, A., 1992: The Illustrated Encyclopedia of Orchids, Timber Press, 304 pp.

10. Technical Questionnaire

TECHNICAL QUESTIONNAIRE	Page {x} of {y}	Reference Number:
		Application date: (not to be filled in by the applicant)
<p style="text-align: center;"><b>TECHNICAL QUESTIONNAIRE</b> to be completed in connection with an application for plant breeders' rights</p>		
<p><b>1. Subject of the Technical Questionnaire</b></p>		
<p><b>1.1 Genus</b></p>		
1.1.1 Botanical Name	<i>Phalaenopsis Blume</i>	
1.1.2 Common Name	<i>Phalaenopsis</i>	
<p><b>1.2 Species (please complete)</b></p>		
1.2.1 Botanical Name		
1.2.2 Common Name		
<p><b>2. Applicant</b></p>		
Name		
Address		
Telephone No.		
Fax No.		
E-mail address		
Breeder (if different from applicant)		

TECHNICAL QUESTIONNAIRE	Page {x} of {y}	Reference Number:
<p>3. Proposed denomination and breeder's reference</p> <p>Proposed denomination (if available) <input type="text"/></p> <p>Breeder's reference <input type="text"/></p>		
<p>#4. Information on the breeding scheme and propagation of the variety</p> <p>4.1 Breeding Scheme</p> <p>Variety resulting from:</p> <p>4.1.1 Crossing [ ]</p> <p>(a) controlled cross (please state parent varieties)</p> <p>(b) partially unknown cross [ ] (please state known parent variety(ies))</p> <p>(c) totally unknown cross [ ]</p> <p>4.1.2 Mutation [ ] (please state parent variety)</p> <p>4.1.3 Discovery [ ] (please state where, when and how developed)</p> <p>4.1.4 Other [ ] (please provide details)</p> <p>4.2 Method of Propagating the Variety</p> <p>(a) cuttings [ ]</p> <p>(b) <i>in vitro</i> propagation [ ]</p> <p>(c) other (state method) [ ]</p>		

\* Authorities may allow certain of this information to be provided in a confidential section of the Technical Questionnaire.

TECHNICAL QUESTIONNAIRE	Page {x} of {y}	Reference Number:																																																																					
<p>5. Characteristics of the variety to be indicated (the number in brackets refers to the corresponding characteristic in Test Guidelines; please mark the note which best corresponds).</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 33%;">Characteristics</th> <th style="width: 33%;">Example Varieties</th> <th style="width: 34%;">Note</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><b>5.1 Plant: length</b> (1)</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>short</td> <td></td> <td>3[ ]</td> </tr> <tr> <td>medium</td> <td></td> <td>5[ ]</td> </tr> <tr> <td>long</td> <td></td> <td>7[ ]</td> </tr> <tr> <td><b>5.2 Leaf: variegation</b> (9)</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>absent</td> <td></td> <td>1[ ]</td> </tr> <tr> <td>present</td> <td></td> <td>9[ ]</td> </tr> <tr> <td><b>Char.</b> <b>10?</b></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td><b>5.3 Flower: width in front view</b> (22)</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>narrow</td> <td></td> <td>3[ ]</td> </tr> <tr> <td>medium</td> <td></td> <td>5[ ]</td> </tr> <tr> <td>broad</td> <td></td> <td>7[ ]</td> </tr> <tr> <td><b>5.4 Petal: main color of upper side</b> (64)</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>white</td> <td></td> <td>1[ ]</td> </tr> <tr> <td>yellow</td> <td></td> <td>2[ ]</td> </tr> <tr> <td>green</td> <td></td> <td>3[ ]</td> </tr> <tr> <td>orange</td> <td></td> <td>4[ ]</td> </tr> <tr> <td>red</td> <td></td> <td>5[ ]</td> </tr> <tr> <td>violet</td> <td></td> <td>6[ ]</td> </tr> <tr> <td>purple red</td> <td></td> <td>7[ ]</td> </tr> <tr> <td>purple</td> <td></td> <td>8[ ]</td> </tr> <tr> <td>brown</td> <td></td> <td>9[ ]</td> </tr> </tbody> </table>			Characteristics	Example Varieties	Note	<b>5.1 Plant: length</b> (1)			short		3[ ]	medium		5[ ]	long		7[ ]	<b>5.2 Leaf: variegation</b> (9)			absent		1[ ]	present		9[ ]	<b>Char.</b> <b>10?</b>			<b>5.3 Flower: width in front view</b> (22)			narrow		3[ ]	medium		5[ ]	broad		7[ ]	<b>5.4 Petal: main color of upper side</b> (64)			white		1[ ]	yellow		2[ ]	green		3[ ]	orange		4[ ]	red		5[ ]	violet		6[ ]	purple red		7[ ]	purple		8[ ]	brown		9[ ]
Characteristics	Example Varieties	Note																																																																					
<b>5.1 Plant: length</b> (1)																																																																							
short		3[ ]																																																																					
medium		5[ ]																																																																					
long		7[ ]																																																																					
<b>5.2 Leaf: variegation</b> (9)																																																																							
absent		1[ ]																																																																					
present		9[ ]																																																																					
<b>Char.</b> <b>10?</b>																																																																							
<b>5.3 Flower: width in front view</b> (22)																																																																							
narrow		3[ ]																																																																					
medium		5[ ]																																																																					
broad		7[ ]																																																																					
<b>5.4 Petal: main color of upper side</b> (64)																																																																							
white		1[ ]																																																																					
yellow		2[ ]																																																																					
green		3[ ]																																																																					
orange		4[ ]																																																																					
red		5[ ]																																																																					
violet		6[ ]																																																																					
purple red		7[ ]																																																																					
purple		8[ ]																																																																					
brown		9[ ]																																																																					

TECHNICAL QUESTIONNAIRE	Page {x} of {y}	Reference Number:
Characteristics	Example Varieties	Note
<b>5.5 Petal: shading</b> <b>(65)</b>		
absent		1[ ]
present		9[ ]
<b>5.6 Petal: spots</b> <b>(67)</b>		
absent		1[ ]
present		9[ ]
<b>5.7 Petal: stripes</b> <b>(70)</b>		
absent		1[ ]
present		9[ ]
<b>5.8 Petal: netting</b> <b>(73)</b>		
absent		1[ ]
present		9[ ]

TECHNICAL QUESTIONNAIRE	Page {x} of {y}	Reference Number:																								
<p>6. Similar varieties and differences from these varieties</p> <p><i>Please use the following table and box for comments to provide information on how your candidate variety differs from the variety (or varieties) which, to the best of your knowledge, is (or are) most similar. This information may help the examination authority to conduct its examination of distinctness in a more efficient way.</i></p> <table border="1"><thead><tr><th>Denomination(s) of variety(ies) similar to your candidate variety</th><th>Characteristic(s) in which your candidate variety differs from the similar variety(ies)</th><th>Describe the expression of the characteristic(s) for the <b>similar</b> variety(ies)</th><th>Describe the expression of the characteristic(s) for <b>your</b> candidate variety</th></tr></thead><tbody><tr><td><i>Example</i></td><td><i>Petal: main color of upper side</i></td><td><i>violet</i></td><td><i>red</i></td></tr><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td colspan="4">Comments:</td></tr></tbody></table>			Denomination(s) of variety(ies) similar to your candidate variety	Characteristic(s) in which your candidate variety differs from the similar variety(ies)	Describe the expression of the characteristic(s) for the <b>similar</b> variety(ies)	Describe the expression of the characteristic(s) for <b>your</b> candidate variety	<i>Example</i>	<i>Petal: main color of upper side</i>	<i>violet</i>	<i>red</i>													Comments:			
Denomination(s) of variety(ies) similar to your candidate variety	Characteristic(s) in which your candidate variety differs from the similar variety(ies)	Describe the expression of the characteristic(s) for the <b>similar</b> variety(ies)	Describe the expression of the characteristic(s) for <b>your</b> candidate variety																							
<i>Example</i>	<i>Petal: main color of upper side</i>	<i>violet</i>	<i>red</i>																							
Comments:																										

TECHNICAL QUESTIONNAIRE	Page {x} of {y}	Reference Number:
<p>#7. Additional information which may help in the examination of the variety</p> <p>7.1 In addition to the information provided in sections 5 and 6, are there any additional characteristics which may help to distinguish the variety?</p> <p>Yes [ ] No [ ]</p> <p>(If yes, please provide details)</p> <p>7.2 Special conditions for the examination of the variety</p> <p>Are there any special conditions for growing the variety or conducting the examination?</p> <p>Yes [ ] No [ ]</p> <p>(If yes, please provide details)</p> <p>7.3 Other information</p> <p>A representative color photograph of the variety should accompany the Technical Questionnaire.</p>		
<p>8. Authorization for release</p> <p>(a) Does the variety require prior authorization for release under legislation concerning the protection of the environment, human and animal health?</p> <p>Yes [ ] No [ ]</p> <p>(b) Has such authorization been obtained?</p> <p>Yes [ ] No [ ]</p> <p>If the answer to (b) is yes, please attach a copy of the authorization.</p>		

---

\* Authorities may allow certain of this information to be provided in a confidential section of the Technical Questionnaire.

TECHNICAL QUESTIONNAIRE	Page {x} of {y}	Reference Number:
-------------------------	-----------------	-------------------

**9. Information on plant material to be examined or submitted for examination.**

9.1 The expression of a characteristic or several characteristics of a variety may be affected by factors, such as pests and disease, chemical treatment (e.g. growth retardants or pesticides), effects of tissue culture, different rootstocks, scions taken from different growth phases of a tree, etc.

9.2 The plant material should not have undergone any treatment which would affect the expression of the characteristics of the variety, unless the competent authorities allow or request such treatment. If the plant material has undergone such treatment, full details of the treatment must be given. In this respect, please indicate below, to the best of your knowledge, if the plant material to be examined has been subjected to:

- (a) Microorganisms (e.g. virus, bacteria, phytoplasma) Yes [ ] No [ ]
- (b) Chemical treatment (e.g. growth retardant, pesticide) Yes [ ] No [ ]
- (c) Tissue culture Yes [ ] No [ ]
- (d) Other factors Yes [ ] No [ ]

Please provide details for where you have indicated "yes".

.....

10. I hereby declare that, to the best of my knowledge, the information provided in this form is correct:

Applicant's name

Signature  Date

[End of document]